

Masasatu mas uvaaz tu ithuu

ithuu, mazima mas mita tu Bunun, mais aiza a itBunun maluspingaz
laupang al’uvaazan hai, tangusin a saia minsuma manaskal kahuzas,
mapishaiap mas imita tu tais’aan.

masa habasang hai, aiza dau maluspingaz tupaun tu Ithuu, maza saia
hai isian tastu’asangcin mastaan masa’iu tu samba. mais aiza nataus’uvaaz
hai, saicia a tangusun taudaniv mindangaz. Haitu minmadaingazin a saia,
panvai’in a lutbu aat malaitazin, paha mais aiza nataus’uvaaz hai,
makanii’in a saia taudanivan. dungzavin uka’in bunun kilim saicia.

cismaupacia a Ithuu’an matuhanimulmul, mani is’ukaanin mas
aikas’angan aat sisuhdung a saia miliskin tu, namikua aat na’uliskinanang a
tais’aan mas isaicia mapataus’uvaaz tu kaisa’iu’an, musasu sahusbuan mas
naicia, na’uhnaun mas tais’aan taudaniv mindangaz mapataus’uvaaz.

paha Ithuan mais haiap tu aiza maluspingaz al’uvaazan hai,
pina’iva kaudiip tantungu, duma’anan isian buav mudandaan
anis kahuzashuzas, mi’uni tu namapishaiap mas tastulumahcia tu aiza’ang a
saikin, mais nataus’uvaazin hai mahtuang taudanivan, masa maupacia a saia
hai, minsia a aikas’angan ii minsasaan mais taudanivan midangaz

mapautaus’uvaaz. miliskin a Ithuan tu, saitan! namaupacia masial!

habas a Bunun mais munghuma hai macingmun aat isdalavdavan. paha
maku’uni a Ithuu’an mas labian anis cingmut isian al’uvaazan tu pingazcia
tu lumah kahuzashuzas, aupa ilumahang amin bunun. cis’unin tu maz’av
saduan aat tunghabin sian halimudung anis civalan, idiip pisususling
tupuzupuzu. Maupacia a saia kaupahanian, kaupapainsanan.

Aipincin, cinghuza a bunun ii is’uka a hudasIthuu’an, haitu min’aiza a
bahlu hazam, mais ini’isa a saia sanavan tu’i’ia hai al’uvaazanin a idiip
maluspingaz. Aipincin, mais mabungbung a sing’av hai tausmabananaz;
mais mahusngas a sing’av hai, tausmaluspingaz; mais manuas a sing’av hai
musulav. Mais nailangun a hazama mas bunun hai, mani a sinkuzakuza tu
maszang mas Ithuucia.

saulaupaku a ituBunun asang hai, maldauk tu unana’uun mas ithuu
mapishaiap tu, aiza’in bahlu bunun naminsuma; saulaupaku’ang a Bunun
manaskal latuza mas ituIthuu tu sinpishaiap.

(文章大意 僅供參考) ※字數限 200 字

布農族的送子鳥－貓頭鷹

從前有位婦女名叫 Ithuu，是部落最厲害的接生婆。後來她年紀大了，越來越沒有人想到找她幫忙。Ithuu 覺得憂傷，覺得喪失生存意義。Ithuu 利用晚上或早晨時，到受孕婦女家發出獨特的聲音。部落發現 Ithuu 失蹤，卻多了一種鳥類，只要晚上鳴叫，附近婦女秀有喜訊。鳥的叫聲特殊，音粗如壯男則懷男；音細如美女則生女；因破如沙啞則胎死流產。

布農族依其特性、行為與能力，認為 Ithuu 已化身為鳥。現在，貓頭鷹依然會來報喜，告知新成員的到來。